LINH SÔN PHAÙP BAÛO ÑAÏI TAÏNG KINH

TAÄP 172

TAÄP CHÖ KINH LEÃ SAÙM NGHI

**SOÁ 1971**

HOÄI VAÊN HOÙA GIAÙO DUÏC LINH SÔN ÑAØI BAÉC XUAÁT BAÛN

# SỐ 1982

**CÁC VĂN LỄ PHẬT SÁM HỐI**

*Sa-moân Trí Thaêng ôû chuøa (Taây) Suøng phöôùc, ñôøi Ñöôøng soaïn.*

# QUYEÅN THÖÔÏNG

Taát caû kính leã

Kính leã thöôøng truù Tam baûo

Taát caû moïi ngöôøi ñeàu quyø xuoáng, kính caàm höông hoa nhö phaùp cuùng döôøng.

*Nguyeän ñem höông baùu naøy Bieán khaép möôøi phöông coõi Cuùng döôøng taát caû Phaät Hoùa Phaät vaø Boà-taùt*

*Voâ soá chuùng Thanh vaên Thoï hoa maây baùu naøy Ñeå laøm ñaøi quang minh Khaép ôû voâ bieân coõi*

Voâ löôïng voâ bieân coõi Phaät ñeàu nhaän laøm Phaät söï. Cuùng döôøng xong, taát caû cung kính, tay caàm höông hoa nhö phaùp haønh ñaïo, taát caû ñeàu tuïng:

*Saéc thaân ñeïp cuûa Phaät Theá gian khoâng ai baèng*

*Khoâng saùnh, khoâng nghó baøn Cho neân con kính leã.*

*Saéc thaân Phaät voâ taän Trí tueä cuõng nhö vaäy*

*Taát caû phaùp thöôøng truï Cho neân con nöông theo. Kính leã thöôøng truù Tam baûo Taùn Phaät vaø chuù nguyeän.*

Nhö Lai, ÖÙng Cuùng, Chaùnh Bieán Tri, Minh Haïnh Tuùc, Thieän Theä, Theá Gian Giaûi, Voâ Thöôïng Só, Ñieàu Ngöï Tröôïng Phu, Thieân Nhaân Sö, Phaät Theá Toân. Phaät coù voâ löôïng coâng ñöùc nhö theá, taùn thaùn khoâng theå cuøng taän. Duøng thieän caên naøy vaø taát caû thieän caên ñaõ laøm, ñang laøm vaø seõ laøm ñeå laøm lôïi ích cho Phaùp giôùi chuùng sinh ñeàu ñöôïc lìa khoå ñeán giaûi thoaùt, xaû taø quy chaùnh, phaùt taâm Boà-ñeà, vónh vieãn xa lìa ñöôïc ba chöôùng, thöôøng ñöôïc gaëp heát thaûy chö Boà-taùt, vaø caùc baäc Thieän tri thöùc, haèng nghe chaùnh phaùp, phöôùc trí ñaày ñuû, khoâng bao laâu seõ thaønh Phaät.

Nam-moâ Ñoâng phöông Tu-di Ñaêng Quang Minh Nhö Lai thaäp phöông Phaät ñaúng nhaát thieát Chö Phaät.

Nam-moâ Tyø-baø-thi Nhö Lai quaù khöù thaát Phaät ñaúng nhaát thieát Chö

Phaät.

Nam-moâ Phoå Quang Nhö Lai nguõ thaäp tam Phaät ñaúng nhaát thieát

Chö Phaät.

Nam-moâ Ñoâng phöông Thieän Ñöùc Nhö Lai thaäp phöông Phaät ñaúng nhaát thieát Chö Phaät.

Nam-moâ Caâu-na-ñeà Nhö Lai hieàn kieáp thieân Phaät ñaúng nhaátthieát Chö Phaät.

Nam-moâ Thích-ca Maâu-ni Nhö Lai Tam thaäp nguõ Phaät ñaúng nhaát thieát Chö Phaät.

Nam-moâ Ñoâng phöông A-suùc Nhö Lai thaäp phöông voâ löôïng Phaät ñaúng nhaát thieát Chö Phaät.

Nam-moâ Baûo Taäp Phaät Nam-moâ Baûo Thaéng Phaät

Nam-moâ Thaønh Töïu Loâ-xaù-na Phaät Nam-moâ Loâ-xaù-na Caûnh Töôïng Phaät Nam-moâ Loâ-xaù-na Quang Minh Phaät Nam-moâ Baát Ñoäng Phaät

Nam-moâ Ñaïi Quang Minh Phaät

Nam-moâ Voâ Löôïng Thanh Nhö Lai (ba laàn) Nam-moâ A-di-ñaø Cuø-sa Phaät

Nam-moâ Ñaïi Xöng Phaät

Nam-moâ Baûo Quang Minh Phaät Nam-moâ Ñaéc Ñaïi Voâ UÙy Phaät

Nam-moâ Nhieân Ñaêng Hoûa Phaät Nam-moâ Thaät Thanh Phaät

Nam-moâ Voâ Bieân Voâ Caáu Phaät Nam-moâ Nguyeät Thanh Phaät Nam-moâ Voâ Bieân Xöng Phaät

Nam-moâ Nhaät Nguyeät Quang Minh Theá Toân (ba laàn) Nam-moâ Voâ Caáu Quang Minh Phaät

Nam-moâ Thanh tònh Quang Minh Phaät Nam-moâ Nhaät Quang Minh Phaät

Nam-moâ Voâ Bieân Baûo Phaät Nam-moâ Hoa Thaéng Phaät Nam-moâ Dieäu Thaân Phaät

Nam-moâ Phaùp Quang Minh Thanh tònh Khai Phu Lieân Hoa Phaät Nam-moâ Hö khoâng coâng ñöùc Thanh tònh vi traàn ñaúng, muïc ñoan

chaùnh coâng ñöùc töôùng quang minh, hoa ba-ñaàu-ma, löu ly quang baûo theå höông, toái thöôïng höông cuùng döôøng ngaät, chuûng chuûng trang nghieâm ñaûnh keá voâ löôïng voâ bieân nhaät nguyeät quang minh nguyeän löïc trang ng- hieâm, bieán hoùa trang nghieâm phaùp giôùi xuaát sinh voâ chöôùng ngaïi vöông Nhö Lai.

Nam-moâ Haøo Töôùng Nhaät Nguyeät Quang Minh baûo lieân hoa kieân nhö Kim cang thaân, Tyø-loâ-giaù-na voâ chöôùng ngaïi nhaõn vieân maõn thaäp phöông phoùng quang chieáu nhaát thieát Phaät saùt töôùng vöông Nhö Lai.

Roäng vì boán aân, ba coõi vaø phaùp giôùi chuùng sinh, döùt tröø ba chöôùng, quy maïng saùm hoái. Nhö theá ñoàng heát thaûy theá giôùi Chö Phaät Theá Toân thöôøng truï ôû ñôøi. Chö Theá Toân seõ thöông xoùt con, nghó ñeán con, chöùng bieát cho con. Neáu ñôøi naøy hay ñôøi tröôùc cuûa con, töø voâ thæ kieáp sinh töû ñaõ qua, nhöõng toäi chuùng con ñaõ laøm, hoaëc töï laøm, hoaëc daïy ngöôøi laøm, thaáy ngöôøi laøm vui theo, hoaëc thaùp, hoaëc Taêng, cuûa töù phöông Taêng, hoaëc töï laáy, hoaëc daïy ngöôøi laáy, thaáy laáy vui theo. Ñoái vôùi caùc toäi naëng nhö nguõ nghòch, voâ giaùn. Hoaëc töï laøm hay daïy ngöôøi laøm, thaáy laøm vui theo. Ñoái vôùi möôøi ñieàu baát thieän hoaëc töï laøm, hay daïy ngöôøi laøm, hoaëc thaáy ngöôøi khaùc laøm maø vui theo. Ñoái vôùi nhöõng toäi chöôùng ñaõ laøm hoaëc che giaáu, hoaëc khoâng che giaáu, phaûi ñoïa ñòa nguïc, ngaï quyû suùc sinh, bao nhieâu ñöôøng aùc khaùc, hoaëc sinh choán bieân ñòa, doøng haï tieän hoaëc sinh laøm keû aùc kieán (Mieät-leä-xa). Nhöõng toäi chöôùng ñaõ laøm nhö theá, hoâm nay con ñeàu xin saùm hoái.

Nay Chö Phaät Theá Toân, seõ chöùng bieát cho con, seõ nhôù nghó ñeán con. Con laïi ñoái tröôùc Chö Phaät Theá Toân thoát leân lôøi nguyeän raèng: Neáu

ôû ñôøi naøy hay nhieàu ñôøi tröôùc cuûa con töøng thöïc haønh boá thí, hoaëc giöõ gìn tònh giôùi, cho ñeán thí cho suùc sinh moät vaét côm, hoaëc tu Tònh haïnh coù ñöôïc thieän caên, thaønh töïu cho chuùng sinh coù ñöôïc thieän caên tu haïnh Boà-ñeà coù ñöôïc thieän caên, caàu voâ thöôïng trí coù ñöôïc thieän caên taát caû coâng ñöùc coù ñöôïc ñeàu ñem Hoài höôùng veà A-naäu-ña-la Tam-mieäu Tam- boà-ñeà. Nhö Chö Phaät quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñaõ Hoài höôùng con cuõng Hoài höôùng nhö vaäy.

*Caùc toäi ñeàu saùm hoái Caùc phöôùc ñeàu tuøy hyû Vaø coâng ñöùc thænh Phaät*

*Nguyeän thaønh trí Voâ thöôïng Phaät khöù lai hieän taïi*

*Toái thaéng hôn chuùng sinh. Voâ löôïng bieån coâng ñöùc Con nay cuùi ñaàu leã*

*Taát caû ñeàu tuïng.*

Nam-moâ Ma-ha Baùt-nhaõ Ba-la-maät, laø ñaïi thaàn chuù, laø ñaïi minh chuù, laø voâ thöôïng chuù, laø voâ ñaúng ñaúng chuù.

*ÔÛ coõi ñôøi nhö hö khoâng,*

*Nhö hoa sen khoâng thaám nöôùc Taâm Thanh tònh vöôït hôn kia, Cuùi ñaàu leã ñaáng Voâ thöôïng.*

*Nguyeän ñem coâng ñöùc naøy, Hoài höôùng cho taát caû*

*Ñeä töû vaø chuùng sinh*

*Ñeàu ñoàng thaønh Phaät ñaïo.*

Leã Phaät xong cung kính:

* Töï quy y Phaät, neân nguyeän chuùng sinh, noi theo ñaïi ñaïo, phaùt taâm Voâ thöôïng.
* Töï quy y Phaùp, neân nguyeän chuùng sinh, thaáu hieåu kinh taïng, trí tueä nhö bieån.
* Töï quy y Taêng, neân nguyeän chuùng sinh, thaâu nhieáp ñaïi chuùng, taát caû khoâng ngaïi.

Nguyeän caùc chuùng sinh nghe noùi keä voâ thöôøng cuûa thôøi gian.

*Ngaøy nay ñaõ qua, Thôøi gian khoù giöõ, Chæ quaùn thaân naøy, Nieäm nieäm qua mau*

*Ñôøi ngöôøi traêm naêm, Naøo ai giöõ ñöôïc*

*Cho neân ñaïi chuùng, Chuyeân taâm haønh ñaïo, Caùc haønh voâ thöôøng, Laø phaùp sinh dieät, Sinh dieät dieät roài,*

*Tòch dieät laø vui.*

*Nhö Lai chöùng Nieát-baøn, Döùt haún ñöôïc sinh töû Neáu moät loøng laéng nghe,*

*Thöôøng ñöôïc vui voâ löôïng.*

***Quyeån Thöù Nhaát:* KINH THAÄP PHÖÔNG PHAÄT DANH**

Taát caû kính leã:

* Kính leã thöôøng truù Tam baûo. Taát caû ñeàu tuïng:

*Saéc thaân ñeïp cuûa Phaät, Theá gian khoâng ai baèng*

*Khoâng saùnh, khoâng nghó baøn, Cho neân con kính leã*

*Saéc thaân Phaät voâ taän, Trí tueä cuõng nhö vaäy Taát caû phaùp thöôøng truï,*

*Cho neân con nöông theo. Kính leã thöôøng truù Tam baûo.*

Taùn Phaät chuù nguyeän:

*Treân trôøi döôùi ñaát khoâng ai baèng Möôøi phöông theá giôùi cuõng khoâng bì Nhöõng gì treân trôøi ta thaáy heát*

*Taát caû khoâng coù ai baèng Phaät.*

Kính leã Thích-ca Maâu-ni Phaät. Kính leã Ñöông Lai Di-laëc Toân Phaät.

Kính leã Ñoâng phöông Thieän Ñöùc Nhö Lai nhaát thieát Chö Phaät. Kính leã Ñoâng Nam phöông Voâ Öu Ñöùc Nhö Lai nhaát thieát Chö

Phaät. Phaät.

Phaät.

Kính leã Nam phöông Chieân-ñaøn Coâng Ñöùc Nhö Lai nhaát thieát Chö

Kính leã Taây Nam phöông Baûo Thí Nhö Lai nhaát thieát Chö Phaät. Kính leã Taây phöông Voâ Löôïng Minh Nhö Lai nhaát thieát Chö

Kính leã Taây Baéc phöông Hoa Ñöùc Nhö Lai nhaát thieát Chö Phaät. Kính leã Baéc phöông Töôùng Ñöùc Nhö Lai nhaát thieát Chö Phaät.

Kính leã Ñoâng Baéc phöông Tam Thöøa Haïnh Nhö Lai nhaát thieát

Chö Phaät.

Kính leã Thöôïng phöông Quaûng Chuùng Ñöùc Nhö Lai nhaát thieát Chö Phaät.

Kính leã Haï phöông Minh Ñöùc Nhö Lai nhaát thieát Chö Phaät. Kính leã Hieàn kieáp thieân Phaät, thieân nguõ baùch Phaät.

Kính leã Nguõ baùch Hoa thuû baùch öùc Kim cang taïng Phaät. Kính leã Tam thaäp nguõ Phaät, nguõ thaäp tam Phaät.

Kính leã Quaù khöù, hieän taïi, vò lai tam theá Chö Phaät. Kính leã Xaù-lôïi, hình töôïng, phuø ñoà, mieáu thaùp.

Kính leã Thaäp Nhò Boä Toân Kinh Thaäm Thaâm Phaùp Taïng. Kính leã chö ñaïi Boà-taùt nhaát thieát Hieàn Thaùnh.

Phuïng vì hai möôi taùm taàng trôøi Thích Phaïm vöông, kính leã thöôøng truï Tam baûo.

Phuïng vì chö Long thaàn ñaúng phong vuõ thuaän thôøi. Kính leã thöôøng truï Tam baûo.

Phuïng vì caùc Thaày ôû quaù khöù vaø hieän taïi thöôøng ñaïo thuû. Kính leã thöôøng truù Tam baûo.

Phuïng vì Thieân hoaøng, thieân haäu Thaùnh hoùa voâ cuøng. Kính leã thöôøng truù Tam baûo.

Phuïng vì chö vöông, coâng chuùa, baùch quan vaên voõ. Kính leã thöôøng truù Tam baûo.

Phuïng vì cha meï, hieän taïi, chö Thieän tri thöùc. Kính leã thöôøng truù Tam baûo.

Phuïng vì thaäp phöông thí chuû luïc ñoä ñeàu vieân maõn. Kính leã thöôøng truù Tam baûo.

Phuïng vì caùc ngöôøi, thaàn quaù vaõng ôû coõi naøy ñöôïc sinh Tònh ñoä.

Kính leã thöôøng truù Tam baûo.

Phuïng vì vò thaàn uûng hoä choán Taêng giaø lam vaø caùc quyeán thuoäc cuûa hoï. Kính leã thöôøng truù Tam baûo.

Phuïng vì Boán phöông thaùi bình, ñao binh döøng nghó. Kính leã thöôøng truù Tam baûo.

Phuïng vì chuùng sinh chòu khoå trong tam ñoà, baùt naïn. Kính leã thöôøng truù Tam baûo.

Phuïng vì chuùng sinh trong phaùp giôùi xa lìa ba chöôùng quy maïng saùm hoái.

*Chí taâm saùm hoái.*

*Thaäp phöông voâ löôïng Phaät Choã bieát khoâng cuøng taän Con nay ñoái tröôùc Phaät Phaùt loä, hoái caùc toäi.*

*Taát caû laø chín loaïi Khôûi töø ba phieàn naõo Ñôøi naøy hoaëc ñôøi tröôùc Coù toäi saùm hoái heát*

*ÔÛ trong ba ñöôøng aùc*

*Neáu phaûi thoï nghieäp baùo. Nguyeän thaân naøy ñeàn traû Khoâng thoï vaøo ñöôøng aùc.*

Saùm hoái roài (chuùng) con quy maïng leã Tam baûo.

*Chí taâm khuyeán thænh Möôøi phöông taát caû Phaät Baäc thaønh Phaät hieän taïi*

*Con thænh chuyeån phaùp luaân An laïc cho chuùng sinh.*

*Möôøi phöông taát caû Phaät Neáu muoán nhaäp Nieát-baøn Con seõ cuùi ñaàu leã Khuyeán thænh môøi ôû laïi.*

Khuyeán thænh roài, (chuùng) con chí thaønh ñaûnh leã Tam baûo.

*Chí taâm tuøy hyû*

*Taát caû phöôùc boá thí Trì giôùi tu thieàn haïnh Töø thaân, khaåu, yù sinh Taát caû trong ba ñôøi Ngöôøi tu taäp ba thöøa Ngöôøi ñaày ñuû ba thöøa*

*Taát caû phöôùc phaøm phu*

*Chuùng con ñeàu tuøy hyû*

Tuøy hyû roài, chuùng con chí thaønh ñaûnh leã Tam baûo.

*Chí taâm Hoài höôùng Caùc phöôùc ñöùc cuûa con Taát caû ñeàu hoøa hôïp Chính vì cho chuùng sinh Hoài höôùng veà Phaät ñaïo.*

Hoài höôùng roài, (chuùng) con chí thaønh ñaûnh leã Tam baûo.

*Chí taâm phaùt nguyeän Nguyeän taát caû chuùng sinh Ñeàu phaùt taâm Boà-ñeà*

*Giöõ taâm thöôøng suy nghó Möôøi phöông taát caû Phaät Laïi nguyeän caùc chuùng sinh Phaù döùt caùc phieàn naõo Thaáy roõ ñöôïc Phaät taùnh Gioáng nhö caùc dieäu ñöùc.*

Phaùt nguyeän roài (chuùng) con chí thaønh ñaûnh leã Tam baûo.

Chö ñaïi ñöùc muoán caàu caùi vui tòch dieät, phaûi hoïc phaùp Sa-moân, aùo côm nuoâi thaân maïng, tinh thoâ tuøy theo chuùng sang nay ngaøy moãi ngöôøi ñuû saùu nieäm. Saùu nieäm roài phaûi cung kính leã Phaät.

* Töï quy y Phaät, neân nguyeän chuùng sinh, noi theo ñaïo caû, phaùt taâm Voâ thöôïng.
* Töï quy y Phaùp, neân nguyeän chuùng sinh, thaáu hieåu kinh taïng, trí hueä nhö bieån.
* Töï quy y Taêng, neân nguyeän chuùng sinh, thaâu nhieáp ñaïi chuùng, taát caû khoâng ngaïi.

Nguyeän caùc chuùng sinh, tam nghieäp Thanh tònh, phuïng trì chaùnh phaùp, kính leã Thaùnh chuùng.

Chuù Ñaïi Taäp kinh.

Nam-moâ Phaät ñaø da, hoâ loâ loâ, taát ñoä loâ, giaø phuù baø ngaät lôïi ba, taát ñaøn ni boä loø ni sa baø ha.

Chuù naøy ruùt ra töø kinh Ñaïi Taäp, tuïng chuù naøy moät bieán töông ñöông vôùi tuïng caû möôøi hai boä kinh moät löôït. Laïi phaûi laïy moät vaïn naêm ngaøn Ñöùc Phaät, boán möôi vaïn taùm ngaøn naêm traêm bieán. Laïi nöõa, treân thaân ngöôøi trì chuù nhö caùt buïi trong ñaïi ñòa. Laøm nhö vaäy caùc toäi ñeàu tieâu dieät.

Nam-moâ cöùu khoå Quaùn Theá AÂm Boà-taùt Ma-ha-taùt (ba laàn).

Keá ñeán ca ngôïi coâng ñöùc cuûa möôøi nieäm. Thieän caên roäng lôùn laø tö löông, lôïi ích cho ngöôøi cheát, ñaøi hoa, caùc hoa giöõa hö khoâng ñeán nghinh tieáp. Toøa baùu, giöôøng baùu treân hö khoâng ñeán tieáp. Ngoài treân ñieän Ma-ni nghe thuyeát phaùp khoå khoâng.

Trong ao Baùt-nhaõ röûa saïch taâm caáu baån. Quaùn AÂm hoùa Phaät laøm chöùng minh, Di-laëc ngoài tröôùc thoï kyù roõ raøng, nhaân duyeân cuûa luïc thaân quyeán thuoäc thaát toäc, traêm phöôùc trang nghieâm, trôøi roàng hoä veä. Tam ñoà döùt khoå, ñòa nguïc ngöøng ñau ñôùn, roäng ñeán vong linh ñoàng thôøi lìa khoå, kính leã Thaùnh chuùng boá thí ñöùng ñaàu vaïn haïnh, xaû boû lìa ñöôïc söï xan tham. Cho neân, nay thí chuû ñem cuûa caûi boá thí, vì thieän caên thuø thaéng naøy coù quaû baùo voâ cuøng taän ñeán caùc chuùng sinh bò khoå ñöông lai thaønh Phaät ñaïo.

# Keä boá thí chaùo, Thieân Ñeá Thích noùi:

*Trì giôùi Thanh tònh nhö choã thoï, Cung kính theo thôøi duøng chaùo thí Möôøi lôïi nhieâu ích cho haønh giaû, Saéc löïc hoï laïc lôøi trong saïch*

*Böõa aên toái tröø beänh ñoùi khaùt, Ñaây laø thuoác toát Phaät ñaõ noùi.*

*Muoán ñöôïc sinh thieân höôûng vui daøi Phaûi neân duøng chaùo cuùng chuùng Taêng. Nam-moâ Thaäp phöông voâ bieân teá,*

*Taát caû Chö Phaät cuûa ba ñôøi*

*Ñaúng khoâng baát ñoäng trí chaân nhö, Thanh tònh trong saùng Am-ma-la Thanh tònh phaùp thaân Tyø-loâ-giaù, Vieân maõn baùo öùng Loâ-xaù-na*

*ÖÙng hoùa saéc thaân Thieân baùch öùc, Thích-ca Maâu-ni hieän Ta-baø.*

*Ba thaân Phaät ñoàng taát caû vaäy Neân con ñaûnh leã Chö Phaät Ñaø Nam-moâ Thaäp phöông voâ bieân teá, Taát caû Chö Phaät trong ba ñôøi.*

*Thaân Chö Phaät nhö taám göông saùng, Taâm con saïch nhö ngoïc ma-ni*

*Chö Phaät aét ñeán nhaäp thaân con, Con laïi nhaäp khaép thaân Chö Phaät. Kia ñaây theå nhaäp nhö göông aûnh,*

*Khoâng ñeán khoâng ñi theå troáng roãng*

*Khoâng chöôùng khoâng ngaïi, khoâng sinh dieät Neân con ñaûnh leã taâm chaân nhö*

*Nam-moâ thaäp phöông voâ bieân teá, Taát caû Chö Phaät trong ba ñôøi*

*Chaân thaân Chö Phaät ñeàu nhö göông, Kheùo hieän töôùng Thaùnh phaøm chaân thaân. Moãi moät thaân hieän taát caû thaân,*

*Troâng taát caû thaân thaân voâ löôïng Phaùp taùnh Thanh tònh theå vieân dung,*

*Thaân töôùng theå nhaäp khoâng chöôùng ngaïi Phaùp thaân ôû ñaày khaép phaùp giôùi,*

*Neân con ñaûnh leã Nhö Lai taïng Nam-moâ thaäp phöông voâ bieân teá Taát caû Chö Phaät trong ba ñôøi*

*Taâm Thaùnh phaøm chính thaät Nhö Lai Ñaày ñuû taát caû coâng ñöùc taøi.*

*Trí tueä quang minh thöôøng chieáu khaép Töï taùnh Thanh tònh nguoàn taâm môû Thöôøng laïc ngaõ tònh chaân thöùc trí Thanh tònh khoâng ñoåi roõ tröôùc sau Nöông laâu trong ñaïo thaønh Chaùnh giaùc Neân con ñaûnh leã taâm Nhö Lai.*

*Nam-moâ thaäp phöông voâ bieân teá Taát caû Chö Phaät trong ba ñôøi Phaùp thaân thaät töôùng trí chaân nhö, Yeân laëng ñaày ñuû khaép theá giôùi.*

*Taát caû caùc phaùp taïng toång trì Toång trì laø taâm naêng thieän theä Khoâng tin thaáy nghe vaø caûm bieát, Voâ tri thaáy giaùc, giaùc chaân chaùnh. Töï giaùc, giaùc tha Phaät khoâng hai Neân con ñaûnh leã thaân Phaät taùnh Nam-moâ thaäp phöông voâ bieân teá Taát caû Chö Phaät trong ba ñôøi.*

*Chaùnh chaân chaùnh ñaïo taâm ñaïi bi Töï taùnh Thanh tònh raát thaâm saâu Khoâng tu khoâng laøm khoâng thaáy ñaéc,*

*Lìa danh döùt töôûng khoâng theå tìm Khoâng laøm höõu voâ nhoû khoù thaáy Caùc ma ngoaïi ñaïo khoâng theå vaøo Thöôøng truù ñaày ñuû khoâng theâm bôùt Neân con ñaûnh leã taâm Boà-ñeà.*

*Nam-moâ thaäp phöông voâ bieân teá Taát caû Chö Phaät trong ba ñôøi*

*Taùnh Phaät, chuùng sinh voán Thanh tònh Tröôùc sau töï nhieân töï taïi maõi*

*Thanh tònh vaéng laëng raát nhieäm maàu, Theå khoâng sinh dieät taùnh thöôøng truï Ñaõ khoâng phaân bieät khoâng taêng giaûm Vaïn ñöùc vieân maõn khoâng ñaàu moái, Ñuû taùm töï taïi chaân thöôøng laïc,*

*Neân con ñaûnh leã ñaïi Nieát-baøn. Nam-moâ thaäp phöông voâ bieân teá Taát caû Chö Phaät trong ba ñôøi.*

*Taâm taùnh Thaùnh phaøm maõi nhö nhö, Lìa taát caû khoâng, coù, traùi, phaûi*

*Ba coõi saùu ñöôøng theå vaéng laëng, Chæ coù taùnh khoâng nghóa ñeä nhaát*

*Saùng suoát chieáu khaép thöôøng vaéng laëng Muoán hieån chaân nhö vaø lôøi noùi*

*Lieãu ñaït caùc phaùp khoâng naêng sôû Neân con ñaûnh leã trí Baùt-nhaõ.*

*Nam-moâ thaäp phöông voâ bieân teá. Taát caû Chö Phaät trong ba ñôøi*

*Taâm taùnh Thaùnh phaøm roãng khoâng nhaân Chieáu khaép möôøi phöông voâ bieân teá*

*Theå vaéng chaân nhö ñaày hö khoâng, Thaät töôùng vaéng laëng khaép phaùp giôùi Taát caû Chö Phaät chö phaùp taïng*

*Toång trì laø taâm naêng thieän theä. Khoâng coù moät phaùp taâm baát tònh Neân con ñaûnh leã Ñaïi Minh Tueä. Nam-moâ thaäp phöông voâ bieân teá Taát caû Chö Phaät trong ba ñôøi*

*Taâm taùnh Thaùnh phaøm voán chaân thaät*

*Baûn taùnh Thanh tònh cuøng noùi baøy Phi khoâng phi höõu khoâng naêng sôû, Laïi coù theå laøm nhaân caùc phaùp Kieán laäp sinh tröôûng taát caû phaùp*

*Khoâng naêng khoâng sôû khoâng naêng nhaân Laëng maø thöôøng duøng khoâng Taêng giaûm Neân con ñaûnh leã thaân phaùp taùnh*

*Nam-moâ thaäp phöông voâ bieân teá, Taát caû Chö Phaät trong ba ñôøi*

*Taâm taùnh Thaùnh phaøm theå vaéng laëng, Xa lìa voâ minh söï toái taêm*

*Thöôøng ñoát ñuoác taùnh giôùi ñònh tueä, Giaûi thoaùt tri kieán ñeøn tri kieán*

*Naêm chuùng hoøa hôïp khoâng tranh caõi, Tòch quang chieáu khaép khoâng thöông gheùt Naêm phaàn phaùp thaân thöôøng Thanh tònh Neân con ñaûnh leã voâ vi Taêng*

*Nam-moâ thaäp phöông voâ bieân teá Taát caû Chö Phaät trong ba ñôøi*

*Taâm taùnh Thaùnh phaøm lìa danh saéc Maø thaáy danh saéc töôùng trang nghieâm Taâm tònh phaùp thaân laø haïng nhaát,*

*Coù theå thaáy saéc ñoàng phaùp taùnh Trí thaân, phaùp thaân baùo öùng ñoàng Saéc thaân khoâng hai theå vaéng laëng Tuøy theo caûm öùng hoùa caùc thaân Neân con ñaûnh leã chuùng hieàn Thaùnh. Vì theá leã bình ñaúng*

*Khoâng leã maø laïi leã Moät leã khaép muoân loaøi*

*Ñoàng hoäi theå thaät töôùng.*

*Nhaát taâm kính leã thöôøng truù Tam baûo. Phoå thænh quy y Phaät,*

*Chuûng töû caùc ma tröø Chaân nhö bình ñaúng hieän Thaáy taùnh hoäi voâ dö*

*Phoå thænh quy y phaùp Haèng sa kinh taïng môû*

*Taâm thaâu nhieáp trong caûnh Khoâng ñeán cuõng khoâng ñi. Phoå thænh quy y Taêng*

*Môû loái vaøo nhö nöôùc Thaàn quang Voâ traùnh hieän Ñoàng veà thuyeàn Baùt-nhaõ Chí taâm saùm hoái.*

*Saùm heát caùc toäi cuûa saùu caên, Ngaøy xöa meâ chaân laàm chaáp chaân Nay bieát chaân voïng voán laø moät, Sinh töû vaéng laëng nhaân Nieát-baøn Thoâng ñaït caùc phaùp taâm thaáu roõ Boà-ñeà dieäu töôùng döùt thaân sô*

*Trí tueä voâ ngaïi sö töû hoáng Nghieàn caùc phieàn naõo laøm vi traàn*

*Trong moãi moät traàn voâ löôïng Phaät Moãi Ñöùc Phaät hieän voâ soá thaân Haèng sa coâng ñöùc hieän ôû trong ñoù, Taát caû Tam baûo taâm toång trì*

*Bình ñaúng chaân nhö thaät Tònh ñoä Bieån taùnh Kim cang tueä soi thaáu*

*Ñeàu nguyeän chuùng sinh ñoàng chöùng ñaây Phoå thænh môû taâm thaáy phaùp thaân.*

# Baøi vaên Ngaøi Vaên-thuø-sö-lôïi leã phaùp thaân Phaät.

*Chí taâm quy maïng leã Chaân nhö phaùp thaân Phaät*

*Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh Ñoàng veà bieån chaân nhö Khoâng saéc khoâng hình töôùng Khoâng caên khoâng choã truï*

*Vì khoâng sinh khoâng dieät Kính leã voâ sôû quaùn*

*Khoâng ñi cuõng khoâng ñöùng Khoâng laáy cuõng khoâng boû Vì xa lìa luïc nhaäp*

*Kính leã voâ sôû quaùn Vöôït qua khoûi ba coõi*

*Ñoàng ñaúng vôùi hö khoâng Vì khoâng nhieãm caùc duïc Kính leã voâ sôû quaùn*

*ÔÛ trong caùc oai nghi Ñi ñöùng vaø nguû nghæ*

*Thöôøng ôû trong tòch tònh Kính leã voâ sôû quaùn*

*Ñeán ñi ñeàu bình ñaúng Ñaõ ôû trong bình ñaúng*

*Neân khoâng hoaïi bình ñaúng Kính leã voâ sôû quaùn*

*Vaøo caùc ñònh voâ töôùng Thaáy caùc phaùp vaéng laëng Vì thöôøng vaøo vaéng laëng Kính leã voâ sôû quaùn*

*Chö Phaät töôùng hö khoâng Hö khoâng cuõng voâ töôùng Vì lìa caùc nhaân quaû*

*Kính leã voâ sôû quaùn*

*Hö khoâng khoâng giôùi haïn Thaân Chö Phaät cuõng vaäy Vì taâm ñoàng hö khoâng Kính leã voâ sôû quaùn*

*Phaät thöôøng ôû theá gian Maø khoâng nhieãm theá gian Khoâng phaân bieät theá gian Kính leã voâ sôû quaùn*

*Caùc phaùp do nhö huyeãn Nhö huyeãn khoâng theå ñaéc Vì lìa caùc phaùp huyeãn Kính leã voâ sôû quaùn*

*Duøng leã bình ñaúng naøy Khoâng leã maø laïi leã Moät leã khaép muoân loaøi*

*Ñoàng hôïp theå thaät töôùng.*

Roäng vì boán aân ba coõi vaø chuùng sinh trong saùu ñöôøng, döùt tröø ba chöôùng, phaùt taâm Boà-ñeà, quy maïng saùm hoái.

* Chí taâm saùm hoái.

Ñeä töû chuùng con töø voâ thæ ñeán nay, vì meâ caên chaïy theo tình aùi, voïng cho laø thaân taâm, mình vaø ngöôøi soáng moät caùch phaân bieät, do ñoù khôûi leân aùc nghieäp, luoáng uoång phaûi thoï thaân trong saùu ñöôøng, quaùn saùt tìm caên cuûa noù maø khoâng thaáy ñöôïc nguoàn chaân. Bieån tam ñoäc tham saân si, chaân thaät laø Nieát-baøn. Ngaøy nay töï saùm hoái, khoâng quay laïi söï buoâng lung. Caùc toäi trong ngaøn vaïn kieáp, tieâu saïch trong moät nieäm. Saùm hoái roài, chí taâm quy maïng leã Tam baûo.

* Chí taâm khuyeán thænh.

Möôøi phöông ba ñôøi Ñaïi Töø Toân, xin nguyeän thöôøng truù chôù nhaäp dieät chuùng sinh trong ba coõi meâ môø chöa ngoä ñöôïc, theá naøo sôùm thaáy ñöôïc nguoàn chaân, ñem taâm ñuoåi taâm khoâng töï bieát, voïng chaáp ñieân ñaûo maõi traàm luaân, xin nguyeän Ñöùc Töø Toân thöông xoùt nhaän lôøi thænh, duøng caùc thöù phöông tieän tieáp daãn chuùng sinh. Khuyeán thænh roài, chí taâm quy maïng leã Tam baûo.

* Chí taâm tuøy hyû.

Quaù khöù ñaõ thaønh Phaät, soá ñoù nhö haèng sa, ngöôøi tu hoïc ñôøi sau, sôùm lôùn maàm Boà-ñeà, tam giôùi khoâng caên baûn, gioáng nhö hoa hökhoâng, xin nguyeän suy nghó kyõ nhaäp vaøo chaùnh thoï cuøng daïo chôi vôùi Chö Phaät trong phaùp giôùi, tuøy hyû roài, chí taâm quy maïng leã Tam baûo.

* Chí taâm Hoài höôùng.

Töø voâ thæ ñeán nay taâm phieâu laõng, chöa töøng moät nieäm Hoài höôùng ñuùng, ngaøy nay môùi ngoä ñöôïc taâm voâ sinh, xöa ñaõ meâ môø töï gaây nghieäp chöôùng. Xin nguyeän ngöôøi hoïc nhö Chö Phaät, lìa nieäm phaân bieät Hoài höôùng ñuùng. Hoài höôùng roài, chí taâm quy maïng leã Tam baûo.

* Chí taâm phaùt nguyeän.

Nguyeän taát caû chuùng sinh thaáy ñöôïc nguoàn taâm, mau lìa phieàn naõo vöôït bieån khoå, sôùm chöùng thaân trung ñaïi Nieát-baøn. Xin nguyeän Töø Toân gia hoäi nieäm. Chôù bò keït ôû coù khoâng do caùi thaáy sinh ra. Phaùt nguyeän roài, chí taâm quy maïng leã Tam baûo.

Ñaây töùc laø nöông nôi kinh Hoa Nghieâm phaùt möôøi ñaïi nguyeän.

Nguyeän thöù nhaát laø nguyeän ñeä töû trong taát caû kieáp, ôû trong taát caû choã sinh ra thöôøng cung kính cuùng döôøng taát caû Chö Phaät cuøng taän vò lai khoâng coù ngôi nghó.

Nguyeän thöù hai laø: Nguyeän ñeä töû thöôøng thoï trì taát caû phaùp taïng soi xeùt cuûa Chö Phaät Nhö Lai, töùc töï khai môû ngoä khoâng do ngöôøi khaùc, cuøng taän voâ löôïng khoâng coù ngöøng nghæ.

Nguyeän thöù ba laø: Nguyeän ñeä töû taát caû Ñaïo traøng cuûa Chö Phaät ngoài thöôøng ôû trong ñoù nhieáp phaùp laøm ñaàu. Thænh chuyeån phaùp luaân

cuøng taän voâ laäu khoâng coù ngôi nghæ.

Nguyeän thöù boán laø: Nguyeän taát caû ñeä töû thöôøng haønh taát caû ñaïi nguyeän ñaïi haïnh cuûa Boà-taùt, cuøng taän vò lai khoâng coù ngöøng nghó.

Nguyeän thöù naêm laø: Nguyeän taát caû ñeä töû thöôøng coù theå giaùo hoùa taát caû chuùng sinh, hoaëc sinh baèng tröùng, sinh baèng thai, sinh ra ôû nôi aåm öôùt hoaëc laø do hoùa sinh; hoaëc coù saéc hoaëc khoâng saéc; hoaëc coù töôûng hoaëc khoâng töôûng, hoaëc phi höõu töôûng hoaëc phi voâ töôûng. Ta ñeàu khieán cho taát caû nhaäp voâ dö Nieát-baøn, dieät ñoä nhö theá voâ löôïng voâ bieân chuùng sinh thaät khoâng coù chuùng sinh ñöôïc dieät ñoä, cuøng taän vò lai khoâng coù ngöøng nghæ.

Nguyeän thöù saùu laø: Nguyeän taát caû ñeä töû thöôøng bieát taát caû quoác ñoä cuûa Chö Phaät nhö ôû tröôùc maët, cuøng taän vò lai khoâng coù nghæ ngôi.

Nguyeän thöù baûy laø: Nguyeän taát caû ñeä töû thöôøng coù theå nghieâm tònh taát caû quoác ñoä cuûa Chö Phaät, cuøng taän vò lai khoâng coù ngöøng nghæ.

Nguyeän thöù taùm laø: Nguyeän taát caû ñeä töû thöôøng khoâng lìa taát caû Chö Phaät, Boà-taùt vaø Thieän tri thöùc ñoàng taâm tu haønh tích chöùa caùc thieän caên, cuøng taän vò lai khoâng coù döøng nghæ.

Nguyeän thöù chín laø: Nguyeän taát caû ñeä töû nhöõng thöù gì thuoäc tam nghieäp, neáu coù chuùng sinh thaáy nghe khoâng coù luoáng qua, nhö caây ñaïi döôïc vöông, nhö thaân ngoïc nhö yù, cuøng taän vò lai khoâng döøng nghæ.

Nguyeän thöù möôøi laø: Nguyeän taát caû ñeä töû ñeàu thaønh chaùnh giaùc chuyeån ñaïi phaùp luaân, ñoä thoaùt taát caû chuùng sinh, cuøng taän vò lai khoâng coù ngöøng nghæ.

Nguyeän ñem taát caû thieän caên leã Phaät, haønh ñaïo, saùm hoái, phaùt nguyeän, ñoát höông, thaép ñeøn nay ñaõ tu ñöôïc ñeàu Hoài höôùng cho taát caû chuùng sinh. Nguyeän cho taát caû chuùng sinh lìa khoûi taát caû caùc choán ñòa nguïc, ngaï quyû, suùc sinh, Dieâm-la-vöông thoï khoå, thöôøng sinh coõi trôøi, ngöôøi thaáy Phaät nghe phaùp, phaùt taâm Boà-ñeà, tu haïnh Boà-taùt.

Laïi nguyeän ñem thieän caên naøy, Hoài höôùng Voâ thöôïng Boà-ñeà, khoâng caàu quaû baùo sinh töû ôû theá gian.

Laïi nguyeän ñem thieän caên naøy, Hoài höôùng bieån chaân nhö phaùp

giôùi.

# Ñaây töùc laø baøi vaên ca ngôïi Taây phöông, leã Phaät A-di-ñaø.

Chí taâm quy maïng leã Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

Xem coõi Cöïc laïc... Phaät Di-ñaø, theânh thang baèng phaúng caùc baùu

thaønh. Boán möôi taùm nguyeän trang nghieâm thaønh. Vöôït caùc coõi Phaät raát laø saùng. Nöôùc naøy phöông khaùc chuùng raát nhieàu, cuøng kieáp tính ñeám khoâng bieát ñöôïc. Roäng khuyeân quy Taây nhaäp hoäi kia, Haèng sa Tam-

muoäi töï nhieân thaønh.

Nguyeän cuøng chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm quy maïng leã Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Döôùi ñaát trang hoaøng traøng thaát baûo, Voâ löôïng voâ bieân voâ öùc soá*

*Taùm phöông taùm maët traêm baûo thaønh, Thaáy baäc voâ sinh töï nhieân ngoä*

*Voâ sinh nöôùc baùu maõi thöôøng coøn, Moãi moät baùu phoùng voâ soá quang Haønh giaû heát loøng thöôøng ñeå maét, Bay leân vui veû vaøo Taây phöông.*

Nguyeän cuøng chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm quy maïng leã Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Treân ñaát trang nghieâm laï voâ cuøng, Daây vaøng giaêng ñöôøng khoâng caàn thôï Trí nguyeän Di-ñaø kheùo trang nghieâm, Boà-taùt nhaân thieân raûi hoa cuùng*

*Ao baùu saéc baùu aùnh saùng baùu bay, Moãi moãi quang thaønh voâ soá ñaøi Trong ñaøi ngaøn vaïn öùc laàu baùu, Beân ñaøi traêm öùc traøng baùu vaây.*

Nguyeän cuøng chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng

Chí taâm quy maïng leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Treân moãi moät ñaøi trong hö khoâng, Trang nghieâm nhaïc baùu cuõng voâ cuøng Taùm loaïi gioù maùt theo quang thoåi, Tuøy thôøi troáng nhaïc öùng cô aâm*

*Cô aâm chaùnh thoï ít laøm khoù,*

*Ñi ñöùng naèm ngoài nhieáp taâm quaùn Chæ tröø khi aên thöôøng nhôù nghó, Tam-muoäi voâ vi töùc Nieát-baøn.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm quy maïng leã Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Nöôùc baùu, röøng baùu caùc caây baùu, Hoa baùu, laù baùu, goác caønh baùu. Hoaëc duøng ngaøn baùu chia röøng khaùc, Hoaëc coù traêm baùu xeáp thaønh haøng Haøng haøng song song laù xeáp nhau,*

*Moãi saéc khoâng ñoàng saùng cuõng vaäy Nhaát loaït ñoàng nhau ba möôi vaïn*

*Caønh nhaùnh chaïm nhau thuyeát voâ nhaân.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Baûy voøng löôùi voõng baûy voøng cung, Luïa traéng chieáu nhau phaùt aùnh saùng. Hoùa thieân ñoàng töû ñeàu ñaày khaép, Anh laïc saùng röïc hôn nhaät nguyeät.*

*Haøng haøng laù baùu ngaøn maøu saéc, Hoa raûi gioáng nhö voøng kim luaân Roäng bieán aùnh saùng thaønh loäng baùu, Traàn sa coõi Phaät hieän voâ bieân.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Ao baùu bôø baùu caùt vaøng baùu, Keânh baùu, laù baùu hoa sen baùu.*

*Möôøi hai do-tuaàn ñeàu ngang thaúng, Löôùi baùu voõng baùu lan can baùu.*

*Nöôùc ñöùc phaân doøng tìm caây baùu, Thaáy soùng nghe nhaïc vaãn ñieàm nhieân. Nöông lôøi höõu duyeân ngöôøi ñoàng haønh Noã löïc quay veà laïi nhaø mình.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Moãi moãi daây vaøng ngaên treân ñöôøng, Nhaïc hay, caây baùu ngaøn vaïn öùc.*

*Ñoàng töû coõi trôøi raûi hoa höông, Boà-taùt hoäi veà nhö maây tuï.*

*Voâ löôïng voâ bieân khoâng theå keå, Cuùi ñaàu kính leã Ñöùc Di-ñaø.*

*Gioù thoåi linh reo khaép hö khoâng, Taùn thaùn Tam baûo khoâng cuøng taän.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Toøa hoa vöông nguyeän cuûa Di-ñaø, Taát caû caùc baùu keát laïi thaønh.*

*Treân ñaøi boán phía giaêng luïa baùu,*

*Ngaøi ngoài treân toøa thaân hieän roõ.*

*Haøo quang chieáu saùng khaép phaùp giôùi, Ngöôøi ñöôïc chieáu ñeán, taâm baát thoaùi. Ngaøy ñeân saùu thôøi thöôøng töông nieäm, Laâm chung vui veû nhö Tam-muoäi.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Thaân taâm cuûa Ngaøi khaép phaùp giôùi, Boùng hieän trong taâm töôûng chuùng sinh. Cho neân khuyeân ngöôøi thöôøng quaùn saùt Nöông taâm khôûi töôùng thaáy chaân dung Chaân dung töôïng baùu ngoài ñaøi sen, Taâm môû thaáy nöôùc kia trang nghieâm.*

*Caây baùu, ba thaân hoa bay khaép, Linh ñöa, nhaïc reo cuøng hoøa nhòp.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Thaân saéc Di-ñaø nhö nuùi vaøng,*

*Töôùng toát saùng rôõ chieáu möôøi phöông. Chæ coù nieäm Phaät mong tieáp ñoä,*

*Neân bieát boån nguyeän raát laø maïnh.*

*Möôøi phöông Phaät hieän löôõi chöùng minh Chuyeân xöng danh hieäu sinh Taây phöông. Ñeán ñoù hoa nôû nghe dieäu phaùp,*

*Haïnh nguyeän thaäp ñòa töï nhieân saùng.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Quaùn AÂm Boà-taùt ñaïi töø bi,*

*Ñaõ ñaéc Boà-ñeà boû khoâng chöùng Laïi daán thaân ôû trong naêm ñöôøng, Saùu thôøi quaùn saùt ba luaân öùng.*

*ÖÙng hieän thaân quang saéc vaøng tía, Töôùng toát oai nghi chuyeån voâ cuøng. Thöôøng duoãi tay ngoïc baùch öùc quang Tieáp ngöôøi höõu duyeân veà nöôùc mình.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Theá Chí Boà-taùt khoù nghó baøn,*

*Oai quang chieáu khaép khoâng bôø meù. Chuùng sinh höõu duyeân nhôø quang chieáu, Taêng tröôûng trí tueä vöôït ba coõi.*

*Phaùp giôùi choâng cheânh nhö coû boàng, Hoùa Phaät Boà-taùt khaép hö khoâng*

*Khuyeân ngöôøi höõu duyeân thöôøng nieäm Phaät Döùt haún sinh töû, chöùng luïc thoâng.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Tö theá keát giaø nhaäp Tam-muoäi,*

*Taâm töôûng nhôø nieäm ñeán Taây phöông. Thaáy ñöôïc coõi Cöïc laïc Di-ñaø,*

*Treân ñaát, treân khoâng toaøn baûy baùu. Thaân Phaät lôùn voâ cuøng voâ bieân,*

*Laïi khuyeân chuùng sinh quaùn thaân nhoû. Tröôïng saùu, taùm thöôùc tuøy cô hieän, Boà-taùt hoùa haàu tröôùc Ñaúng chaân.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Baäc thöôïng boái, thöôïng haïnh, thöôïng caên, Döùt tham saân caàu sinh Tònh ñoä.*

*Xeáp haïng khaùc nhau phaân ba phaåm, Naêm cöûa lieân tieáp giuùp ba nhaân Moät ngaøy baûy ngaøy chuyeân tinh taán, Maïng chung ngoài ñaøi thoaùt saùu traàn Vui thay khoù gaëp nay hoäi ngoä, Chöùng ñöôïc thaân phaùp töôùng voâ vi.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Baäc trung boái, trung haïnh, trung caên, Moät ngaøy trai giôùi ôû sen vaøng.*

*Hieáu döôõng cha meï daïy Hoài höôùng, Vì noùi nhaân khoaùi laïc Taây phöông.*

*Phaät cuøng chuùng Thanh vaên ñeán nhoùm, Ñeán tröôùc ñaøi sen cuûa Di-ñaø.*

*Baûy ngaøy trong loøng hoa baùch baùu, Ba phaåm sen nôû chöùng tieåu chaân.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng

Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Ngöôøi haï boái, haï haïnh, haï caên, Thaäp aùc, nguõ nghòch vaø tham saân.*

*Töù troïng phaù Taêng baùng chaùnh phaùp, Chöa töøng hoå theïn hoái loãi tröôùc.*

*Laâm chung töôùng khoå ñeàu hoäi ñeán, Ñòa nguïc löûa lôùn hieän tröôùc ngöôøi. Boãng gaëp Thieän tri thöùc vaõng sinh, Mau khuyeân hoï xöng danh hieäu Phaät. Hoùa Phaät Boà-taùt nghe tìm ñeán,*

*Nhaát taâm moät nieäm vaøo sen baùu. Giaûi tröø tam nghieäp trong nhieàu kieáp, Baáy giôø môùi phaùt nhaân Boà-ñeà.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Vui sao söï vui khoù nghó baøn, Voâ bieân Boà-taùt cuøng laøm baïn.*

*Bieån taùnh Nhö Lai thaûy laø Thaày, Khaùt nghe Baùt-nhaõ döùt côn khaùt. Nieäm Phaät voâ sinh lieàn heát ñoùi, Taát caû trang nghieâm ñeàu noùi phaùp. Voâ taâm laõnh hoäi töï nhieân heát,*

*Ao hoa thaát baûo tuøy yù vaøo.*

*Taùm baäc taäp trung laïi moät caønh, Di-ñaø nöôùc taâm röôùi ñaàu con.*

*Quaùn AÂm, Theá Chí cho aùo maëc, Boãng bay leân khoâng daïo phaùp giôùi. Khoaûnh khaéc thoï kyù hieäu voâ vi, Coõi Cöïc laïc töï taïi nhö theá.*

*Nay con khoâng sinh ñôïi khi naøo,*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Thöông xoùt che chôû con,*

*Khieán gioáng phaùp taêng tröôûng. Ñôøi naøy vaø ñôøi sau,*

*Nguyeän Phaät thöôøng nhieáp thoï.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng

Chí taâm ñaûnh leã Ñöùc Boà-taùt Quaùn Theá AÂm ôû theá giôùi Cöïc laïc Taây

phöông.

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng

Chí taâm ñaûnh leã Boà-taùt Ñaïi Theá Chí ôû theá giôùi Cöïc laïc Taây phöông.

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng

Chí taâm ñaûnh leã caùc vò Boà-taùt Thanh tònh ñaïi haûi chuùng ôû theá giôùi Cöïc laïc Taây phöông.

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng

Roäng vì sö Taêng cha meï vaø Thieän höõu tri thöùc, phaùp giôùi chuùng sinh. Döùt tröø ba chöôùng ñoàng ñöôïc vaõng sinh coõi Phaät A-di-ñaø, ñaûnh leã saùm hoái.

* Chí taâm saùm hoái.

*Nam-moâ quy saùm Thaäp Phöông Phaät Nguyeän dieät taát caû caùc caên toäi,*

*Ñem ñieàu thieän ñaõ tu xöa nay, Laøm nhaân Cöïc laïc mình vaø ngöôøi. Xin nguyeän taát caû luùc laâm chung, Duyeân toát caûnh ñeïp ñeàu hieän ra. Nguyeän thaáy Di-ñaø Ñaïi Bi chuû,*

*Quaùn AÂm Theá Chí möôøi phöông toân. Ngöôõng xin thaàn quang dang tay tieáp Nöông nguyeän löïc Phaät sinh nöôùc kia. Saùm hoái Hoài höôùng phaùt nguyeän roài, Chí taâm quy maïng leã Phaät A-di-ñaø.*

Noùi keä naøy roài, laïi phaûi taâm khaåu phaùt nguyeän, nguyeän ñeä töû khi saép maïng chung, taâm khoâng ñieân ñaûo, khoâng roái loaïn, khoâng thaát nieäm thaân taâm khoâng coù caùc thöù ñau khoå, ñöôïc vui veû nhö vaøo thieàn ñònh, Thaùnh chuùng hieän tieàn nöông boån nguyeän cuûa Phaät sinh veà thöôïng phaåm thöôïng sinh ôû coõi Phaät A-di-ñaø. Ñeán nöôùc kia roài ñaéc luïc thaàn thoâng, trôû laïi vaøo möôøi phöông coõi cöùu vôùt, thaâu nhieáp chuùng sinh khoå hö khoâng phaùp giôùi cuøng taän.

Nguyeän cuûa con cuõng nhö vaäy. Phaùt nguyeän roài. Chí taâm ñaûnh leã Phaät A-di-ñaø.

*Ñaïi chuùng muoán gaây nghieäp Taây phöông Ñeâm ngoài moät mình töï suy löôøng*

*Chôù noùi ôû laâu coõi Dieâm-phuø, Bieát coù moät ngaøy töùc voâ thöôøng. Maïng nhö ngoïn ñeøn ôû tröôùc gioù,*

*Cuõng nhö aùnh chôùp trong vieân ñaù. Thaáy thaân khoûe maïnh khoâng khoå haïnh Saép khaùt ñaøo gieáng nöôùc khoù mong*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng

*Nay quaùn thaân naøy thaät ñaùng chaùn, Nhöõng thöù baát tònh hôïp laøm thaân Ba traêm xöông nhoû laøm ñieåm töïa, Khaép thaân sao hoäi thaønh moät maûnh.*

*Höông phaán xoa thaân khoâng bieát chaùn Cuoái cuøng döôùi ñaát thaønh tro buïi.*

*Phieàn naõo laãy löøng khi naøo döùt, Cuoái cuøng troâi noåi trong ba ñöôøng. Roäng khuyeân taát caû trong Ñaïo traøng, Nhaát taâm nieäm Phaät nhaäp cöûa chaân.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng

*Tham saân luïc taëc voán khoâng thaät, Voïng töôûng lo xa theo thaân thoái. Trong moäng moïi thöù chaïy doïc ngang Chôït tænh vaéng laëng ñeàu troáng roãng. Boán ñaïi voâ thöôøng thaønh phaân ñaát, Hoàn phaùch phaân taùn ñi nôi khaùc.*

*Tieàn cuûa ñeå laïi ngöôøi khaùc duøng, Töï thaân chæ ñöôïc ñoàng tieàn giaáy. Ñöôïc Ñöùc Phaät ôû coõi Taây phöông,*

*Noã löïc khuyeân nhau duïng taâm thuyeân.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm quy maïng leã Ñöùc Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Phaùt nguyeän sinh nöôùc Phaät, Thaùnh chuùng ñeàu öùng bieát.*

Ñôøi nay nhôø Phaät giaùo, khoâng daùm laïi sinh nghi, moät ngaøy ñeán baûy ngaøy chuyeân tu tinh taán, nhaát ñònh ñöôïc sinh leân hoa sen ôû Taây phöông.

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng

*Tònh ñoä vui söôùng khoâng ngöôøi ñi, Ñòa nguïc khoå baùo tranh nhau vaøo. Nghe moät tieáng aùc khoâng tieác maïng, Phaùp thieän chöa chòu chí taâm caàu, Cheát ñoïa möôøi taùm nguïc A-tyø,*

*Luaân hoài chòu khoå khi naøo döùt.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng

Veà ñi thoâi, qua laïi ñeán ñi luaân hoài maõi ñeå roài nhieàu kieáp cöù löu chuyeån, saùu ñöôøng ñeàu traûi qua, ñeán choã khoâng coøn gì, chæ nghe tieáng sinh töû, vì sau ñôøi naøy ñöôïc vaøo thaønh Nieát-baøn.

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng

*Nhìn coõi Di-ñaø Cöïc laïc kia,*

*Thaønh baùo roäng lôùn vaø baèng phaúng. Maây hoa thaønh haøng nhieàu voâ soá, Chæ chôø chuùng sinh thieän coõi naøy.*

*Trong ñôøi aùc muoán tu thaäp thieän, Chæ chuyeân nhaát tuïng kinh Di-ñaø.*

*Taâm mieäng nieäm Phaät khoâng bieát chaùn Maïng chung Boà-taùt ñeán ngheânh tieáp.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng Chí taâm quy maïng Phaät A-di-ñaø ôû coõi Taây phöông.

*Quaùn kyõ Taây phöông coù moät nöôùc, Nöôùc ñoù coù Phaät hieäu Di-ñaø*

*Moät mình noùi phaùp haèng sa kieáp, Roäng vì theá giôùi döùt coõi ma.*

*Troâng thaønh Cöïc laïc leân toøa Thaùnh, Chö thieân nhieãu quanh heát laïi ñi.*

*Taùm vaïn boán ngaøn chuùng Boà-taùt, Vaâng caàm hoa höông raûi Ta-baø.*

Nguyeän cuøng caùc chuùng sinh vaõng sinh nöôùc An döôõng

Roäng vì Phaïm, Vöông, Ñeá Thích, Töù thieân vöông, trôøi, roàng, baùt boä, Ñeá chuû, vua coõi ngöôøi, sö Taêng, cha meï vaø Thieän tri thöùc cuøng phaùp giôùi chuùng sinh, döùt tröø ba chöôùng, ñoàng ñöôïc vaõng sinh nöôùc Phaät A- di-ñaø, nguyeän xin ñaûnh leã saùm hoái.

*Caùc haïnh voâ thöôøng Laø phaùp sinh dieät Sinh dieät döùt roài Vaéng laëng laø vui*

*Nhö Lai nhaäp Nieát-baøn Döùt haún trong sinh töû. Neáu hay chí taâm nghe Thöôøng ñöôïc vui voâ löôïng.*

Nam-moâ Boån sö Thích-ca Maâu-ni Phaät cuøng heát thaûy Tam baûo.

Con nay cuùi ñaàu ñaûnh leã, nguyeän vaõng sinh veà nöôùc Voâ Löôïng Thoï.

Nam-moâ Thaäp phöông tam theá taän hö khoâng bieán phaùp giôùi vi traàn saùt ñoä trung nhaát thieát Tam baûo. Con nay cuùi ñaàu ñaûnh leã, nguyeän sinh veà nöôùc Voâ Löôïng Thoï.

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi A-di-ñaø Phaät.

Con cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng, ñaûnh leã nguyeän sinh veà nöôùc

kia. kia. kia. kia. kia. kia. kia. kia.

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Voâ Löôïng Quang Phaät. Con cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng, ñaûnh leã nguyeän sinh veà nöôùc

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Voâ Bieân Quang Phaät.

Con cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng, ñaûnh leã nguyeän sinh veà nöôùc

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Voâ Ngaïi Quang Phaät.

Con cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng, ñaûnh leã nguyeän sinh veà nöôùc

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Voâ Ñoái Quang Phaät.

Con cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng, ñaûnh leã nguyeän sinh veà nöôùc

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Dieäm Vöông Quang Phaät. Con cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng, ñaûnh leã nguyeän sinh veà nöôùc

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Thanh tònh Quang Phaät. Con cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng ñaûnh leã nguyeän sinh veà nöôùc

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Hoan Hyû Quang Phaät. Con cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng ñaûnh leã nguyeän sinh veà nöôùc

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Trí Hueä Quang Phaät.

Con nguyeän cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng ñaûnh leã caàu sinh veà

nöôùc kia.

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Baát Ñoaïn Quang Phaät.

Con nguyeän cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng ñaûnh leã caàu sinh veà nöôùc kia.

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Nan Tö Quang Phaät.

Con nguyeän cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng ñaûnh leã caàu sinh veà nöôùc kia.

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Voâ Xöng Quang Phaät.

Con nguyeän cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng ñaûnh leã caàu sinh veà nöôùc kia.

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Sieâu Nhaät Nguyeät Quang

Phaät.

Con nguyeän cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng ñaûnh leã caàu sinh veà

nöôùc kia.

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi A-di-ñaø Phaät. Ngaøi thöông xoùt che chôû cho con, khieán cho haït gioáng phaùp ñöôïc taêng tröôûng. Ñôøi naøy vaø ñôøi sau, nguyeän Phaät thöôøng nhieáp thoï.

Con nguyeän cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng ñaûnh leã caàu sinh veà nöôùc kia.

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Quaùn Theá AÂm Boà-taùt Ma- ha-taùt.

Con nguyeän cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng ñaûnh leã caàu sinh veà nöôùc kia.

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi Ñaïi Theá Chí Boà-taùt Ma- ha-taùt.

Con nguyeän cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng ñaûnh leã caàu sinh veà nöôùc kia.

Nam-moâ Taây phöông Cöïc laïc theá giôùi chö toân Boà-taùt Ma-ha-taùt, Thanh tònh ñaïi haûi chuùng.

Con nguyeän cuøng chuùng sinh ñeàu quy maïng ñaûnh leã caàu sinh veà nöôùc kia.

Roäng vì coõi treân Phaïm vöông, Ñeá Thích, Töù thieân vöông, trôøi, roàng, baùt boä, Ñeá vöông, Nhaân vöông, sö Taêng phuï maãu vaø Thieän tri thöùc cuøng phaùp giôùi chuùng sinh ñeàu nguyeän döùt tröø ba chöôùng, ñoàng ñöôïc vaõng sinh coõi Phaät A-di-ñaø quy maïng saùm hoái.

Nam-moâ Phoå Quang Phaät. Nam-moâ Phoå Minh Phaät. Nam-moâ Phoå Tònh Phaät.

Nam-moâ Ña-ma-la-baït Chieân Ñaøn Höông Phaät. Nam-moâ Chieân Ñaøn Quang Phaät.

Nam-moâ Ma-ni Traøng Phaät.

Nam-moâ Hoan Hyû Taïng Ma-ni Baûo Tích Phaät.

Nam-moâ Nhaát Thieát Theá Gian Nhaïo Kieán Thöôïng Ñaïi Tinh Taán

Phaät.

Nam-moâ Ma-ni Traøng Ñaêng Quang Phaät. Nam-moâ Tueä Cöï Chieáu Phaät.

Nam-moâ Haûi Ñöùc Quang Minh Phaät.

Nam-moâ Kim Cang Lao Cöôøng Phoå Taùn Kim Quang Phaät. Nam-moâ Ñaïi Cöôøng Tinh Taán Doõng Maõnh Phaät.

Nam-moâ Ñaïi Bi Quang Phaät. Nam-moâ Töø Löïc Vöông Phaät. Nam-moâ Töø Taïng Phaät.

Nam-moâ Chieân Ñaøn Khoát Trang Nghieâm Thaéng Phaät. Nam-moâ Hieàn Thieän Thuû Phaät.

Nam-moâ Thieän YÙ Phaät.

Nam-moâ Quaûng Trang Nghieâm Vöông Phaät. Nam-moâ Kim Cang Hoa Phaät.

Nam-moâ Baûo Caùi Chieáu Khoâng Töï Taïi Vöông Phaät. Nam-moâ Hö Khoâng Baûo Hoa Quang Phaät.

Nam-moâ Löu Ly Trang Nghieâm Vöông Phaät. Nam-moâ Phoå Hieän Saéc Thaân Quang Phaät.

Nam-moâ Baát Ñoäng Trí Quang Phaät.

Nam-moâ Haøng Phuïc Chuùng Ma Vöông Phaät. Nam-moâ Taøi Quang Minh Phaät.

Nam-moâ Trí Tueä Thaéng Phaät. Nam-moâ Di-laëc Tieân Quang Phaät. Nam-moâ Theá Tònh Quang Phaät.

Nam-moâ Thieän Tòch Nguyeät AÂm Dieäu Toân Trí Vöông Phaät. Nam-moâ Long Chuûng Thöôïng Toân Vöông Phaät.

Nam-moâ Nhaät Nguyeät Quang Phaät.

Nam-moâ Nhaät Nguyeät Chaâu Quang Phaät. Nam-moâ Tueä Traøng Thaéng Vöông Phaät.

Nam-moâ Sö Töû Hoáng Töï Taïi Löïc Vöông Phaät. Nam-moâ Dieäu AÂm Thaéng Phaät.

Nam-moâ Thöôøng Quang Traøng Phaät. Nam-moâ Quaùn Theá Ñaêng Phaät.

Nam-moâ Tueä Oai Ñaêng Vöông Phaät. Nam-moâ Phaùp Thaéng Vöông Phaät.

Nam-moâ Tu Di Quang Phaät.

Nam-moâ Tu-maïn-na Hoa Quang Phaät.

Nam-moâ Öu-baùt-la Hoa Thuø Thaéng Vöông Phaät. Nam-moâ Ñaïi Tueä Löïc Vöông Phaät.

Nam-moâ A-suùc-tyø Hoan Hyû Quang Phaät. Nam-moâ Voâ Löôïng AÂm Thanh Vöông Phaät.

Nam-moâ Taøi Quang Phaät. Nam-moâ Kim Haûi Quang Phaät.

Nam-moâ Sôn Haûi Tueä Töï Taïi Thoâng Vöông Phaät. Nam-moâ Ñaïi Thoâng Quang Phaät.

Nam-moâ Nhaát Thieát Phaùp Thöôøng Maõn Vöông Phaät.

Teân cuûa naêm möôi ba vò Phaät naøy chính laø nhöõng Ñöùc Phaät töø quaù khöù laâu xa ñaõ truï ôû coõi Ta-baø, ñaõ töøng giaùo hoùa chuùng sinh thuaàn thuïc roài môùi vaøo Nieát-baøn. Neáu coù thieän nam töû, thieän nöõ nhaân vaø taát caû chuùng sinh khaùc ñöôïc nghe teân naêm möôi ba vò Phaät naøy, nhöõng ngöôøi naøy ôû traêm ngaøn vaïn öùc A-taêng-kyø kieáp khoâng bò ñoïa ba ñöôøng aùc. Neáu laïi coù ngöôøi naøo coù theå xöng danh hieäu naêm möôi ba vò Phaät naøy thì tröø dieät ñöôïc boán troïng toäi, naêm toäi nghòch vaø phæ baùng kinh Phöông Ñaúng ñeàu ñöôïc Thanh tònh. Vì laø boån nguyeän cuûa caùc vò Phaät naøy, ôû trong moãi moãi nieäm tröø dieät ñöôïc caùc toäi nhö treân.

Ñaây laø chín caâu keä cuûa kinh Hoa Nghieâm:

*Taát caû loaøi chuùng sinh Ñeàu thuoäc trong ba ñôøi Chuùng sinh trong ba ñôøi Cuõng ñeàu thuoäc naêm aám Chuùng sinh thuoäc naêm aám Ñeàu töø nghieäp sinh khôûi Caùc nghieäp do taâm khôûi Taâm phaùp cuõng nhö huyeãn Chuùng sinh cuõng nhö vaäy.*

Heã chuùng sinh ñeàu khoâng ñöôïc saân haän nhieàu. Khi saân caàn phaûi nhaãn, lieàn tuïng boán caâu keä naøy:

*Saân laø hoa nhaãn nhuïc Nhaãn nhuïc laø quaû saân Hoa nôû lieàn haùi boû Quaû töø ñaâu maø coù.*

Taùm caâu keä thaéng phaùp cuûa ngöôøi thoï giôùi Boà-taùt:

*Thöù Nhaát thuù ñaïo thaéng, Thöù hai phaùt taâm thaéng Thöù ba coâng ñöùc thaéng, Thöù tö phöôùc ñieàn thaéng*

*Thöù naêm thoï toäi khinh vi thaéng Thöù saùu xöù thai thaéng*

*Thöù baûy thaàn thoâng thaéng*

*Thöù taùm quaû baùo thaéng.*

Boán caâu keä naøy cuõng laø phaùp keä cuûa ngöôøi thoï giôùi Boà-taùt:

*Kim cang voâ ñaúng ñaïo giaûi thoaùt, Thaäp löïc huøng maõnh ñoäng tam thieân Phaù hoaïi chuùng Ni-kieàn ngoaïi ñaïo, Khoâng cuøng taø ma laøm nhaân duyeân.*

Boán caâu keä naøy cuõng laø phaùp Höông Thang cuûa giôùi Boà-taùt:

*Nöôùc ao Taây phöông raát aám aùp, Ñoàng töû Tuyeát sôn boû höông vaøo Taém cho phaøm phu trong ngoaøi saïch, Chæ nguyeän mau sinh coõi Di-ñaø.*

Boán caâu keä naøy cuõng laø giôùi phaùp: *Giôùi nhö nhaät nguyeät saùng, Cuõng nhö ngoïc anh laïc*

*Vi traàn chuùng Boà-taùt,*

*Nhôø giôùi thaønh Chaùnh giaùc.*

Boán caâu keä naøy laø keä phaù giôùi: *Phaù giôùi nhö daây ñöùt Trì giôùi nhö cho daây Laâm traän khoâng loâi keùo*

*Laøm sao höôùng veà tröôùc.*

Taùm caâu keä naøy laø keä cuûa luaän Ñaïi Trí Ñoä:

*Taâm ngöôøi theá gian ñoäng Öa thích quaû baùo phöôùc*

*Maø khoâng thích ruoäng phöôùc Caàu coù khoâng caàu maát Tröôùc nghe phaùp taø kieán Taâm ñaém thaâm nhaäp vaøo Phaùp saâu xa cuûa ta*

*Khoâng tin laøm sao hieåu.*

Boán caâu keä naøy cuõng caàn tu thieän nghieäp: *OÂng ñöôïc thaân ngöôøi khoâng lo tu, Nhö ñeán nuùi baùu veà tay khoâng Nay oâng töï taïo thì töï nhaän,*

*Keâu nhaûy khoùc loùc ai bieát ñeán.*

Chuù Phaät A-di-ñaø.

Na-moâ Boà-ñaø-daï, Na-moâ Ñaø-la-ma-daï, Na-moâ Taêng giaø daï, na moâ Taêng nhó ña baø daï, da ñieät tha, a nhó lò ñeâ, a nhó lò ñoâ baø beà, a nhó lò

ña tam baø leä, a nhó lò ña tæ ca lan ñeâ, giaø nhó mæ giaø giaø na kheå lò daï, ca leâ baø la baø, ba ca leâ, dieäm ca leâ, sa baø ha.

Phaùp hôïp höông

Moät löôïng traàm höông, moät löôïng tieàn höông, moät löôïng huaân luïc höông, moät löôïng cam tuøng höông, moät löôïng linh luïc höông, moät löôïng giaùp höông, moät löôïng ñinh höông, baïch giao höông chaân, keâ thieät höông, moät löôïng thanh moäc höông, höông phuï töû moät vaên, moät löôïng baïch ñaøn höông, caùc thöù aáy giaõ raây laáy boät hoøa vôùi maät.

*Theá naøo ñöôïc soáng laâu? Thaân kim cang baát hoaïi Laïi nhôø nhaân duyeân gì? Ñöôïc ñaïi löïc kieân coá Theá naøo nôi kinh naøy? Roát raùo ñeán bôø kia.*

Höông giôùi, höông ñònh, höông hueä, höông giaûi thoaùt, höông giaûi thoaùt tri kieán, ñaøi maây saùng rôõ bieán khaép phaùp giôùi cuùng döôøng möôøi phöông voâ löôïng Phaät, taát caû ngöôøi thaáy nghe ñeàu ñöôïc chöùng Nieát- baøn.

Nguyeän Phaät khai phaùp moân vi maät roäng noùi cho chuùng sinh.

Nam-moâ Ñoâng phöông Thieän Ñöùc Nhö Lai thaäp phöông Phaät cuøng taát caû Chö Phaät.

Nam-moâ Caâu-na-ñeà Nhö Lai, hieàn kieáp ngaøn vò Phaät cuøng taát caû Chö Phaät.

Nam-moâ Thích-ca Maâu-ni Nhö Lai, ba möôi laêm vò Phaät cuøng taát caû Chö Phaät.

Nam-moâ Thích-ca Maâu-ni Phaät. Nam-moâ Kim Cang Baát Hoaïi Phaät. Nam-moâ Baûo Quang Phaät.

Nam-moâ Long Toân Vöông Phaät. Nam-moâ Tinh Taán Quaân Phaät. Nam-moâ Tinh Taán Hyû Phaät.

Nam-moâ Baûo Tích Phaät. Nam-moâ Baûo Taïng Phaät. Nam-moâ Hieän Voâ Ngu Phaät. Nam-moâ Baûo Nguyeät Phaät.

Nam-moâ Voâ Caáu Vöông Phaät. Nam-moâ Ly Caáu Phaät.

Nam-moâ Doõng Thí Phaät.

Nam-moâ Thanh tònh Phaät. Nam-moâ Thanh tònh Trí Phaät. Nam-moâ Ta Löu Na Phaät.

Nam-moâ Thuûy Thieân Phaät. Nam-moâ Kieân Ñöùc Phaät.

Nam-moâ Chieân Ñaøn Coâng Ñöùc Phaät. Nam-moâ Voâ Löôïng Cuùc Quang Phaät. Nam-moâ Quang Ñöùc Phaät.

Nam-moâ Voâ Öu Ñöùc Phaät. Nam-moâ Na-la-dieân Phaät. Nam-moâ Coâng Ñöùc Hoa Phaät.

Nam-moâ Lieân Hoa Quang Du Hyù Thaàn Thoâng Phaät. Nam-moâ Taøi Coâng Ñöùc Phaät.

Nam-moâ Ñöùc Nieäm Phaät.

Nam-moâ Thieän Danh Xöng Coâng Ñöùc Phaät. Nam-moâ Hoàng Dieäm Ñeá Traøng Vöông Phaät. Nam-moâ Thieän Du Boä Coâng Ñöùc Phaät.

Nam-moâ Ñaáu Chieán Thaéng Phaät. Nam-moâ Thieän Du Boä Phaät.

Nam-moâ Chu Traùc Trang Nghieâm Coâng Ñöùc Phaät. Nam-moâ Baûo Lieân Hoa Du Boä Phaät.

Nam-moâ Baûo Lieân Hoa Thieän Truï Ta-la Thoï Vöông Phaät.

Kinh Döôïc Vöông, Döôïc Thöôïng, khoâng coù ñeà muïc cuûa noù neân khoâng coù teân goïi, ba möôi laêm vò Phaät naøy ñöôïc ruùt ra ôû kinh Quyeát Ñònh Tyø-ni.

Nam-moâ Ñoâng phöông A-suùc Nhö Lai, thaäp phöông voâ löôïng Phaät cuøng taát caû Chö Phaät.

Baûy vò Phaät ñaàu nöông theo thöù töï kinh Döôïc Vöông Döôïc Thöôïng, coøn töø ñoù trôû xuoáng thì noùi rieâng nöông caùc boä kinh sôù neâu ra.

Nam-moâ Baûo Taäp Nhö Lai hai möôi laêm vò Phaät cuøng taát caû Chö

Phaät.

Nam-moâ Baûo Taäp Phaät. Nam-moâ Baûo Thaéng Phaät.

Nam-moâ Thaønh Töïu Loâ-xaù-na Phaät. Nam-moâ Loâ-xaù-na Kính Töôïng Phaät. Nam-moâ Loâ-xaù-na Quang Minh Phaät. Nam-moâ Baát Ñoäng Phaät.

Nam-moâ Ñaïi Quang Minh Phaät.

Nam-moâ Voâ Löôïng Thanh Nhö Lai. Nam-moâ Voâ Löôïng Thanh Nhö Lai. Nam-moâ Voâ Löôïng Thanh Nhö Lai. Nam-moâ A-di-ñaø Cuø-sa Phaät.

Nam-moâ Ñaïi Xöng Phaät.

Nam-moâ Baûo Quang Minh Phaät. Nam-moâ Ñaéc Ñaïi Voâ UÙy Phaät. Nam-moâ Nhieân Ñaêng Hoûa Phaät. Nam-moâ Thaät Thanh Phaät.

Nam-moâ Voâ Bieân Voâ Caáu Phaät. Nam-moâ Nguyeät Thanh Phaät.

Nam-moâ Voâ Bieân Xöng Phaät.

Nam-moâ Nhaät Nguyeät Quang Minh Theá Toân. Nam-moâ Nhaät Nguyeät Quang Minh Theá Toân. Nam-moâ Nhaät Nguyeät Quang Minh Theá Toân. Nam-moâ Voâ Caáu Quang Minh Phaät.

Nam-moâ Thanh tònh Quang Minh Phaät. Nam-moâ Nhaät Nguyeät Quang Minh Phaät. Nam-moâ Voâ Bieân Baûo Phaät.

Nam-moâ Hoa Thaéng Phaät. Nam-moâ Dieäu Thaân Phaät.

Nam-moâ Phaùp Quang Minh Thanh tònh Khai Phu Lieân Hoa Phaät. Hai möôi laêm vò Phaät naøy ñöôïc ruùt ra töø quyeån thöù taùm cuûa kinh

Phaät danh.

Nam-moâ hö khoâng coâng ñöùc Thanh tònh vi traàn ñaúng muïc ñoan chaùnh coâng ñöùc töôùng quang minh hoa Ba-ñaàu-ma löu ly quang baùu theå höông toái thöôïng cuùng döôøng ngaät chuûng chuûng trang nghieâm ñaûnh keá voâ löôïng voâ bieân nhaät nguyeät quang minh nguyeän löïc trang nghieâm bieán hoùa trang nghieâm phaùp giôùi xuaát sinh voâ chöôùng ngaïi Vöông Nhö Lai.

Coâng ñöùc leã Phaät: Neáu coù thieän nam töû, thieän nöõ nhaân naøo phaïm boán toäi naëng naêm toäi nghòch, phæ baùng Tam baûo vaø phaïm boán toäi ba-la- di. Toäi naëng cuûa ngöôøi naøy giaû söû nhö ñem ñaát cuûa coõi Dieâm-phuø-ñeà nghieàn laøm buïi moãi haït buïi laøm moät kieáp, ngöôøi naøy neáu coù phaïm kieáp toäi xöng danh hieäu cuûa moät Ñöùc Phaät naøy leã baùi thì nhöõng toäi nhö treân ñeàu tieâu dieät. Coâng ñöùc cuûa ngöôøi naøy khoâng theå nghó baøn.

Nam-moâ Haøo Töôùng Nhaät Nguyeät Quang Minh Hoa Baûo Lieân Hoa Kieân nhö Kim cang Tyø-loâ-giaù-na voâ chöôùng ngaïi nhaõn vieân maõn

thaäp phöông phoùng quang chieáu nhaát thieát Phaät saùt töôùng Vöông Nhö Lai.

Danh hieäu Phaät naøy ruùt ra teân cuûa möôøi hai vò Phaät, kinh Thaàn chuù so saùnh coâng ñöùc tröø dieät toäi chöôùng.

Nam-moâ Quaù hieän vò lai thaäp phöông tam theá nhaát thieát Phaät. Quy maïng saùm hoái.

* Chí taâm saùm hoái.

Taát caû theá giôùi Chö Phaät Theá Toân nhö theá thöôøng truï ôû ñôøi. Caùc vò Theá Toân naøy thöông nhôù con, nhôù nghó con chöùng bieát cho con, neáu ñôøi nay hoaëc ñôøi tröôùc cuûa con, hoaëc töø voâ thæ kieáp sinh töû ñaõ qua, caùc toäi ñaõ laøm, hoaëc töï laøm, hoaëc daïy ngöôøi khaùc laøm, thaáy laøm vui theo. Ñoái vôùi vaät cuûa thaùp cuûa Taêng, cuûa töù phöông Taêng hoaëc töï laáy, hoaëc daïy ngöôøi laáy, thaáy laáy vui theo. Hoaëc laøm naêm toäi nghòch toäi naëng voâ giaùn, hoaëc töï laøm, hoaëc daïy ngöôøi khaùc laøm thaáy laøm vui theo. Ñoái vôùi möôøi ñieàu aùc töï mình laøm daïy ngöôøi laøm, thaáy laøm vui theo. Ñoái vôùi caùc toäi chöôùng ñaõ laøm hoaëc che daáu. Hoaëc khoâng che giaáu phaûi ñoïa ñòa nguïc, ngaï quyû, suùc sinh vaø caùc ñöôøng aùc thuù, bieân ñòa, doøng haï tieän hoaëc sinh laøm keû aùc kieán. Nhöõng toäi chöôùng ñaõ laøm nhö vaäy, nay ñeàu xin saùm hoái.

Nay Chö Phaät Theá Toân seõ chöùng bieát cho con, seõ nhôù nghó ñeán con. Con nay ñoái tröôùc Chö Phaät Theá Toân heát lôøi nguyeän raèng: Neáu ñôøi naøy hay caùc ñôøi khaùc cuûa con töøng thöïc haønh boá thí, hoaëc giöõ tònh giôùi. Cho ñeán thí cho suùc sinh moät vaét côm, hoaëc tu Tònh haïnh coù ñöôïc thieän caên, thaønh töïu cho chuùng sinh coù ñöôïc thieän caên, tu haønh Boà-ñeà coù ñöôïc thieän caên, taát caû coâng ñöùc coù ñöôïc ñeàu ñem Hoài höôùng veà quaû vò A- naäu-ña-la Tam-mieäu Tam-boà-ñeà. Nhö Chö Phaät quaù khöù, vò lai, hieän taïi ñaõ Hoài höôùng, con cuõng Hoài höôùng nhö vaäy. Hoài höôùng roài con xin quy maïng ñaûnh leã Tam baûo.

*Caùc toäi ñeàu saùm hoái, Caùc phöôùc ñeàu tuøy hyû Vaø coâng ñöùc thænh Phaät,*

*Nguyeän thaønh trí Voâ thöôïng Phaät Khöù lai hieän taïi,*

*Toái thaéng hôn chuùng sinh Voâ löôïng bieån coâng ñöùc, Con nay quy maïng leã.*

Taát caû ñeàu tuïng:

*- Saéc thaân ñeïp cuûa Phaät,*

*Theá gian khoâng ai baèng Khoâng saùnh, khoâng nghó baøn, Cho neân con kính leã*

*Saéc thaân Phaät voâ taän, Trí tueä cuõng nhö vaäy Taát caû phaùp thöôøng truï,*

*Cho neân con nöông theo.*

Caùc Ngaøi ñaõ haøng phuïc ñöôïc toäi loãi cuûa taâm vaø töù oai nghi cuûa thaân cho ñeán nhöõng ñieàu khoù haøng phuïc, cho neân con ñaûnh leã baäc Phaùp Vöông. Trí tueä thaân töï taïi bieát ñöôïc taát caû caùc thöù, nhieáp trì taát caû caùc phaùp cho neân con cung kính ñaûnh leã. Kính leã Quaù Xöng Löôïng, kính leã Voâ Thí Loaïi, kính leã Voâ Bieân Ñöùc, kính leã Nan Tö Nghì thöông xoùt che chôû cho con khieán cho caùc phaùp taêng tröôûng, nguyeän ñôøi naøy vaø ñôøi sau ñeàu ñöôïc Phaät nhieáp thoï.

Ma-ha loâ ha leä a la giaø la ña la sa ha. Chuù tieáng Phaïm

*ÔÛ theá giôùi nhö hö khoâng*

*Nhö hoa sen khoâng dính nöôùc Taâm Thanh tònh vöôït hôn kia Cuùi ñaàu leã ñaáng Voâ thöôïng.*

Noùi keä chuù nguyeän:

*Nguyeän ñem coâng ñöùc naøy, Hoài höôùng cho taát caû*

*Ñeä töû vaø chuùng sinh*

*Ñeàu cuøng thaønh Phaät ñaïo.*

Töï quy y Phaät, neân nguyeän chuùng sinh, noi theo ñaïi ñaïo phaùt taâm Voâ thöôïng.

Töï quy y Phaùp, neân nguyeän chuùng sinh thaáu hieåu kinh taïng, trò tueä nhö bieån.

Töï quy y Taêng, neân nguyeän chuùng sinh thaâu nhieáp ñaïi chuùng, taát caû khoâng ngaïi.

Nguyeän caùc chuùng sinh, vieäc aùc chôù laøm, vieäc thieän neân laøm, töï saïch taâm mình, laø lôøi Chö Phaät daïy.

Kính leã Thaùnh chuùng, taát caû moïi ngöôøi ñeàu noùi baøi keä voâ thöôøng:

*Caùc haïnh voâ thöôøng, Laø phaùp sinh dieät.*

*Sinh dieät dieät roài, Vaéng laëng laø vui*

*Nhö Lai chöùng Nieát-baøn, Döùt haún ñöôïc sinh töû Neáu kheùo chí taâm nghe Seõ ñöôïc vui voâ löôïng.*

Baøi vaên ngaøy ñeâm saùu thôøi phaùt nguyeän.

Chö Phaät trong ba ñôøi ôû möôøi phöông seõ chöùng minh cho ñeä töû teân v.v... vì taát caû chuùng sinh quaùn saùt heát thaûy Tam baûo; vì taát caû chuùng sinh ñaûnh leã heát thaûy Tam baûo; vì taát caû chuùng sinh cuùng döôøng heát thaûy Tam baûo; vì taát caû chuùng sinh ñoái tröôùc Tam baûo kinh haønh leã Phaät saùm hoái; vì taát caû chuùng sinh maø taïo töôïng Phaät in kinh cuùng döôøng chuùng Taêng, cuùng döôøng taát caû chuùng, thöïc haønh luïc ñoä Ba-la-maät, boán nhieáp phaùp, boán voâ löôïng taâm, taát caû caùc haïnh roài. Laïi gom taát caû thieän caên ñem thieän caên naøy nguyeän cho heát thaûy chuùng sinh trong ba ñöôøng, heát thaûy chuùng sinh baàn cuøng, heát thaûy chuùng sinh ôû trong voøng sinh laõo beänh töû, heát thaûy chuùng sinh bò giam caàm, troùi buoäc trong nguïc tuø, taát caû chuùng sinh bò gieát choùc löu ñaøy, taát caû chuùng sinh khoâng ñöôïc töï taïi, taát caû chuùng sinh taø kieán ñieân ñaûo v.v... ñeàu ñöôïc lìa khoå giaûi thoaùt, boû taø veà chaùnh phaùt taâm Boà-ñeà, döùt haún ba chöôùng, thöôøng gaëp Chö Phaät, Boà- taùt vaø Thieän tri thöùc, thöôøng nghe chaùnh phaùp, phöôùc trí ñaày ñuû, khoâng bao laâu seõ thaønh Phaät.

Laïi ñem coâng ñöùc naøy nguyeän cho taát caû chuùng sinh ñeàu ñöôïc sinh veà thöôïng phaåm trong taát caû Tònh ñoä, tröôùc chöùng voâ sinh phaùp nhaãn roài sau ñoù ñoä taát caû chuùng sinh.

Laïi ñem coâng ñöùc naøy nguyeän cho taát caû Tam baûo, taát caû quoác ñoä thöôøng ñöôïc an laïc, thöôøng khoâng bò phaù hoaïi, boán phöông yeân laëng, ñao binh chaám döùt, Long vöông hoan hyû möa thuaän gioù hoøa, luùa maù ñöôïc muøa, muoân daân an vui coâng ñöùc leã Phaät roäng lôùn nhö phaùp giôùi, roát raùo nhö hö khoâng. Ñeán cuøng taän vò lai con nguyeän cuùng döôøng heát thaûy Tam baûo, khoâng bao giôø ngôi nghæ, tuøy yù Thanh tònh ñuùng thôøi thì xöôùng, ñaàu ñeâm, giöõa ñeâm, cuoái ñeâm, raïng ñoâng, ñöùng tröa vaø hoaøng hoân, xöôùng saùu thôøi Thanh tònh leã Phaät phaùp ñaïi cöông. Ngaøy ñeâm saùu thôøi ñeàu caàm höông hoa vaøo thaùp quaùn töôïng, thaønh taâm cuùng döôøng, kinh haønh leã Phaät, töø saùng ñeán tröa ñeàu xöôùng rieâng naêm möôi ba vò Phaät, coøn caùc vò khaùc ñeàu xöôùng chung. Töø hoaøng hoân ñeán ñaàu ñeâm ñeàu xöôùng rieâng ba möôi laêm vò Phaät, coøn caùc vò khaùc xöôùng chung. Vaøo nöûa ñeâm ñeàu xöôùng rieâng hai möôi laêm vò Phaät, coøn laïi xöôùng chung. Quaùn baûy vò Phaät naøy nhö ôû tröôùc maët. Suy nghó nhöõng coâng ñöùc coù ñöôïc cuûa Nhö Lai, roäng ra nhö vaäy ñeå Thanh tònh saùm hoái. ÔÛ treân ñaây boá thí quy

SOÁ 1982 - TAÄP CHÖ KINH LEÃ SAÙM NGHI, Quyeån Thöôïng 750

taéc leã Phaät thöù töï nhieàu ít roài. Cho neân Thieàn sö Tín Haïnh nöông nôi kinh töï thöïc haønh phaùp naøy, khieán cho ñoà chuùng cuõng thöôøng lieân tieáp nöông nôi ñaây thöïc haønh khoâng döùt maát. Nhöng vì hieän nay khoâng coù chaùnh vaên löu truyeàn, e ngöôøi muoán hoïc khoâng coù choã nöông ñeå caên cöù. Cho neân gom caùc vaên naøy ñeå löu thoâng roäng raõi ôû ñôøi. Nguyeän ngöôøi ñôøi sau y nôi vaên ñoïc tuïng khoâng theâm khoâng bôùt.

*Phaät thuyeát Tam Truø kinh Nhaát khí hoøa thaùi hoøa Ñaéc nhaát ñaïo ñeàu lôùn Hoøa hôïp heát taát caû Huyeàn lyù ñoàng huyeàn teá Chôù ñem taâm duyeân taâm Cuõng chôù truï tuyeät duyeân Giöõ taâm chôù duyeân taâm Chaân thaät giöõ thaät kyõ*

*Tu mau lìa khoûi taâm*

*Tu khoâng ngöøng giuùp ñôõ Chí taâm thaät söï tu Thaønh töïu nghieäp voâ trí Duøng khí laøm thöùc aên Chaúng bao laâu thaønh töïu Khí theo caùc nguoàn taâm Giöõ laáy seõ phieàn naõo*

*Khoâng caàu khoâng suy nghó Suy nghó ñuùng vôùi tö*

*Phaùp naøy trì nhö vaäy.*